



行きます・聞きます・提案します!

経営相談無料 商工会は、事業者の方ならどなたでもご利用できます。お気軽にご相談ください。経営指導員や各分野の専門家が、商工会の窓口または企業を巡回して相談・指導にあたります。

第36回 みたか商工まつり

いよいよ開催!!

会場は三鷹市役所ですよ!

日時 2013 7.13(土) - 14(日) 13日:11:00~18:00 14日:11:00~17:00
後援 三鷹市 東京むさし農業協同組合 **場所** 三鷹市役所 三鷹市野崎1-1-1
雨天決行 TEL:0422-45-1151(代表)



ご家族、お友達とお誘い合わせのうえ、ぜひご来場ください。



今年は三鷹市役所で開催します!お楽しみに!(写真は今年のステージの様子)

今年の「みたか商工まつり」は、7月13日(土)・14日(日)の2日間、三鷹市役所で開催されます。昨年までは大屋根広場(三鷹市暫定管理地)でしたが、会場が変わりましたのでご注意ください。

キャラクターショーやバンド演奏・ダンス等の特設ステージ、お楽しみ抽選会、ものづくり体験、FC東京コーナー、ジブリ美術館コーナー、各種ゲームコーナー、模擬店や物販、匠の技・実演・展示チャリティ

バザーなど、楽しい催しがいっぱいあります!

ご家族、お友達とお誘い合わせのうえ、ぜひご来場ください。

平成25年度 総代会・総会報告

議案は無事承認、今年度の事業予定が決まる

5月22日(水)午後4時30分より三鷹商工会館にて、第53回通常総代会および各部会総会が開催されました。通常総代会は総代12人のうち出席63、委任状31、合計94をもって成立し、すべての議案が承認されました。

続いて午後5時50分より、三鷹商工会館・三鷹産業プラザにて各部会総会が開催され、午後6時30分からは三鷹産業プラザ7階にて一堂に会して、合同懇親会で交流を深めました。



上:挨拶する佐藤会長
左上:通常総代会
左下:懇親会場

第4回

三鷹大沢下原商店会



「大沢下原商店会」は、三鷹市の南西部にある大沢地区で唯一の商店会です。今年の秋に開催される国体会場の一つ大沢総合グラウンドや国立天文台、調布飛行場に近く、野川を挟んで13店舗が点在しています。

あはたのまちの

元気印の商店会

三鷹商工会は商店会を応援しています! 商店会の取り組みと元気のもとを伺いました!



「三鷹のまんなか4商店会MAP」が東野二中通り商店会・山中商栄会・ことぶき商栄会とともに6月に発行されましたと話す大沢下原商店会の芳賀勝興会長。

和気あいあい、氏子&町会&商店会が結束!!!

三鷹市内の元気な商店会をご紹介している「元気印の商店会」。元気のヒミツを聞いて商業はもちろん、工業・建設業・サービス業、商工会の会員みんなが元気になろう! ということで、第4回は「大沢下原商店会」の芳賀勝興会長にお話を伺いました。

自然に恵まれた商店会

「この大沢下原商店会は、野川の自然に恵まれているんですよ。ここは長年、古八幡神社の氏子と町会、商店会の3団体のんびり和気あいあいと地域活動をやってきました。年に2回、3団体から5人ずつ代表が出て役割分担などを話し合っています」と芳賀さんにはこやかに話してくれました。

43年続いている野川の清掃活動

地域の行事は地域の安全・安心パトロール、野川クリーン作戦、盆踊り大会、大沢夏祭り、大沢の里秋まつり、調布飛行場まつりなどがあり、中でも夏休みの初日に行われる野川クリーン作戦は、商店会が地域に呼び掛けて1970(昭和45)年に始まって以来、43年続いている清掃活動です。羽沢小学校・羽沢第七中学校の生徒やPTAなども加わる地域ぐるみの行事です。

大沢橋から相曽浦橋までの野川周辺を、大人も子どもも軍手とゴミ袋を手に清掃活動に励んだ後は、ジュースやヤキソバなどがふるまわれ、スイカ割りやヨーヨー釣りなどお楽しみイベントで盛り上がるそうです。

子どもたちが楽しみにしている年中行事

野川沿いで写真撮影をしていると商店会の市川雅夫さんが顔を出して、「以前の祭りでは野川に船を浮かべて遊んだものだけだね、芳賀さんも、衛生上の問題で取り止めになって……」と二人はしきりに残念がっていました。

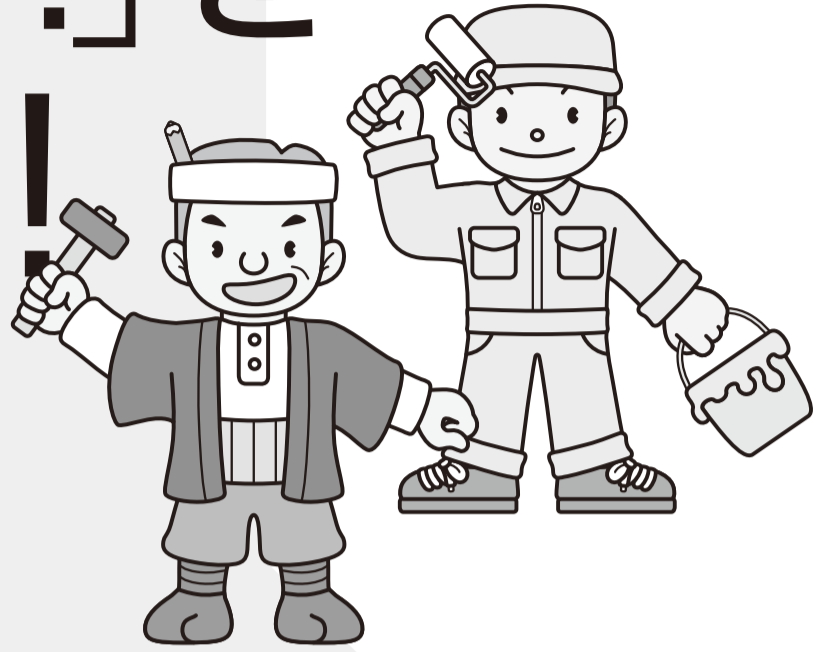
小中学生も楽しみにしているという地域の年中行事は、遊び心満載の大人たちの長年の協力で支えられているのです。

※「野川クリーン作戦」7月21日(日)午前8時

住まいのお助け隊』ガイドブックができました!

建設業部会が
7月発刊

住まいの「困った!」を 助けします!



みたか住まいのお助け隊
〜設計から工事・リフォームまで〜

「ほんの小さな修繕を頼みたいけど、どこに聞けばいいかしら」「老後のために住宅のリフォームを考えているけど、近所に相談できるお店はあるのかな?」
住まいに関する相談や設計、住宅建設まで、「どこに聞けばいいかしら?」と迷ったときに、業者を探す手助けになる、便利なガイドブックができました!

『みたか住まいのお助け隊』設計から工事・リフォームまで〜は、三鷹商工会建設業部会から7月に発刊されました。今回は初の試みでもあり、建設業部会員約340事業所一覧と、その中から掲載希望の約70社の事業所詳細が紹介されています。
三鷹市内にある建設関係の企業概要や事業内容、所在マップ、助成金制度などが紹介されており、身近な業者探しに役立ちます。約1万部を発行する予定で、建設業者や商業者をはじめ、市内各産業の活性化が期待されています(お問い合わせは三鷹商工会まで)。



『みたか住まいのお助け隊』の ナイスポイントは ココ!

1 建設や電気・内装・外装業などが業種別に探せる

こんな業種別に掲載されます!

- 設計事務所 ■建設一般 ■土木
- 資材・材料 ■電気設備 ■給排水・空調
- 内装・外装 等

2 業者の得意分野がわかる

企業データが掲載されます!

- 所在地 ■代表者名 ■創業年
- 電話・Eメールなど連絡先 ■得意分野
- 起業理念やPRポイント

○ならおまかせ! / □のプロフェッショナル!

3 所在マップで地域別に身近な業者がわかる

こんな地区別とマップが掲載されます!(掲載順)

- 井の頭 ■牟礼 ■新川 ■北野
- 中原 ■下連雀 ■上連雀 ■井口
- 野崎 ■深大寺 ■大沢 その他

4 よりお得な助成金・補助金制度を紹介

こんなにいるいろな補助金・助成金が掲載されます!

- 生け垣助成制度
- 木造住宅耐震診断助成制度
- その他さまざまな制度をご紹介します!

5 ご存知ですか? 三鷹商工会・建設業部会を紹介

三鷹商工会、建設業部会の紹介、事業予定などをアピールします!

- お役に立ちます!商工会!
- 建設業部会は約340事業所で構成されており、研修等を実施しています。



*イメージ

マル経融資制度	今後の予定
<p>事業資金にぜひご活用ください。■融資額:1,500万円以内 ■返済期間:運転資金7年以内(据置期間1年以内) 設備資金10年以内(据置期間2年以内) ■利率:年利 1.65%(平成25年6月1日時点) ■担保・保証人:不要 ■申込の条件:①商工会の経営指導を受けていること(原則6か月以上) ②所得税、法人税、事業税等の義務納税額をすべて完納していること ③商工業者(最近1年以上事業をおこなっている事業者) *日本政策金融公庫の非融資対象業種等は対象外</p>	<p>◆第36回 みたか商工まつり/7月13日(土)11:00~18:00・14日(日)11:00~17:00 三鷹市役所 ◆出張経営相談会/17日(水)13:30~16:30 三鷹市役所 ◆工業部会 マス釣りとバーベキュー/8月3日(土)6:30~ 山梨</p>

【特集】

『みたか』住お



保存版

建設業部会長インタビュー!



（株）美和興産
坂本恭一さん

「『住まいのお助け隊』というのは、とても親しみやすい名前ですね。

「『住まいのお助け隊』というのは、とても親しみやすい名前ですね。小さな修繕からリフォームなど、普段お住まいのことで生活の中で困った時は何でもご相談ください、という建設業部会の気持ちを込めました。」

「発行のきっかけは? どうして建設業部会でこのような冊子を作ることになったのですか?」

「日々の暮らしの中で、ちょっとした相談ごとや修理が必要になったとき、どこに頼めばいいのか迷うことも多いと思うんです。そこで、三鷹に住んでいる人のための仕事は、三鷹の業者に受けてもらおう、身近な工務店や事務所に頼めば便利で、商工会の会員の一覧があれば業者探しも

ご利用ください! 便利な住まいのガイドブック

安心。そんなことから、冊子作りが始まりました。建設業部会には340もの会員がおられますが、『住まいのお助け隊』を作ることでお互いのつながりもできるのではないのでしょうか?」

「そうですね。実は、会員同士はお互いの顔は知っているのに、細かい仕事の内容を知らないことが意外に多いのです。冊子ができるまでは意思統一を図るのは難しいかなと思いましたが、この冊子が業者同士の交流のきっかけにもなるのでは、と期待しています。」

「この冊子はどこで手に入りますか?」

「まずは三鷹商工会にお問い合わせください。これから先、市内の商店街をはじめ商店などに置いていただけるよう、皆さんにお声掛けしていくところです。」

「この冊子のいいところはどのようなことでですか? 会員の皆さんへPRをお願いします。」

「コンパクトなので、身近に置くこと。かゆい所に手が届く! 感覚でご利用いただければと思います。『保存版』として皆さんに長く活用していただきたいですね。よろしくお願いたします。」

「第46回 三鷹阿波おどり」
8月17日(土)・18日(日)いよいよ開催!
第2回は、連員数90人の「三鷹商工連」が
目指している「正調阿波おどり」について、
小椋麻里子連長に伺いました。

三鷹商工連
「第46回 三鷹阿波おどり」
その2【踊り編】
踊る阿呆に見る阿呆、
同じ阿呆なら踊らにや損ね!



昨年の「三鷹商工連」の女踊り

“正調阿波おどり”豆知識
踊り方: 女踊り、男踊りがある
お囃子(鳴り物): 三味線・鉦(かね)
太鼓・横笛
歌: 民謡「阿波おどり」

「正調阿波おどり」をぜひ見てほしい!

日本の伝統文化に触れてみたいませんか?

ぜひ
見学にいらしてください!
初心者の方大歓迎です!
三鷹商工連連長の
小椋麻里子さん
(工業部会 榎新栄)

【練習日】毎週水曜 午後7時15分~8時50分
【練習場所】三鷹市立第一中学校体育館
【連絡先】
三鷹商工会 TEL:0422-49-3111
三鷹商工連連長 小椋 TEL:090-4661-6996

*今回は【その3 本番編】「第46回三鷹阿波おどり」の様子をお伝えします。お楽しみに!

日帰りバスツアー160人参加

初夏の甲斐路でサクラランボ狩り

今回のバスツアーは大型バス4台の総勢延べ160人の参加者で、6月9日(日)、初夏の甲斐路へ向かいました。
信玄餅で有名な桔梗屋や、ワインの本場勝沼での工場見学や試飲を楽しんだあと、お昼は遠くに南アルプスや甲府盆地の絶景が一望できるフルーツパーク富士屋ホテルで昼食をいただきました。午後はお目当ての山梨市の大沢農園のサクラランボ狩りを行い、参加者は思い思いに赤く色づいたサクラランボをほおぼっていました。
バス旅行の締めくくりは、里の駅いちのみやにて、地域の特産品をはじめ買い物を楽しみました。
天候にも恵まれ最高のバスツアー日和となり、参加者の皆様は思い出に残る一日を過ごしました。



人に聞く vol.07



たかはし よしお
高橋 淑夫さん
(株)甲信商工 代表取締役
牟礼2丁目

旅行や趣味で感性を磨く

「いや、どうも、今日は少し内装工事があつてガタガタしてすみませんね」
笑顔で迎えてくれた高橋淑夫さんは、いかにも若々しい当主という印象の44歳。創業40年を迎える株式会社甲信商工の2代目代表取締役。この4月に就任したばかりである。大学卒業後すぐ入社して以来20年、常務としても10年のキャリアを経て就任した代表取締役という肩書には、目に見えない重さを感じているという。
「仕事自体は今までと変わりはないのですが、組織の統括としては、社員に対する責任に加えて自社のみではない重圧も感じます。つまり我が社の発展は取引先の発展でもあるのですから」
父親の甲子夫さんが、自身の名前を入れた社名で創業して40年。工作機械、切削工具、精密測定機器などを扱う産業機器の総合商社として一貫してきた。
代表取締役になってから高橋さんが始めたことの一つは、朝の30分ミーティングだそう。社員は若手の6人、前日の営業で得た新情報や気づいたこと、何でも話してもらいたい。お互いの仕事内容を把握しておけば、急ぎの問い合わせがあつてもフォローできるからだ。何よりも風通しのいい会社になりたい、社員がお互い気持ちよく仕事ができるようにしたいと考えている。
「でも、実はまだ、社員よりも私が一番しゃべってしまつて……」と頭をかく。
社員には、仕事以外の時間を旅行やスポーツ、趣味に費やしてほしいと思つている。感性を磨いて人間としての力をつけることは、仕事だけでなくどこかに必ず生きてくるはず。取引先も社員も含めて人が財産だと肝に銘じている。
住宅地の一面にある会社と自宅は職住接近ながら、幼い子どもたちや妻には休日になんとか理め合わせする程度。「社員が気兼ねなく休める環境を作るのが私の役目ですが、そういう私自身が早く帰社しなくてはね」
気さくな話しぶりと細やかな気遣い。何より健康的な明るさに先頭に立つ者の力強さを感じた。
(竹下まり)

Shoko News Mitaka INFORMATION

三鷹商工会情報

お知らせ 問い合わせ・申込み
三鷹商工会 TEL:0422-49-3111 FAX:0422-49-3184

「第3回武蔵野エリア産業フェスタ」に出展しよう!

武蔵野市・三鷹市・小金井市の中小企業の高度な技術や商品等の展示
日時:平成25年11月7日(木)12:00~18:00・8日(金)10:00~17:00 会場:三鷹産業プラザ7階(三鷹駅南口徒歩5分) **出展分野:**機械器具製造、金属製品製造等その他。 **申込み:**HPまたは電話(7月末日まで)申込後、詳細資料を送付します。
出展数:募集受注企業および発注企業計50社(小間) **出展料金:**1事業所10,000円
※交流会費、展示ブース一式、電気料、参加企業紹介冊子、告知広告含む。各社の出展にかかる印刷物等は自己負担(発注企業の出展については希望者のみ可)。
問い合わせ・申込み:詳細は三鷹商工会まで TEL:0422-49-3111 FAX:0422-49-3184

三鷹むらさき商品券事業の加盟店を募集しています!

発行総額:1億3千970万円 **商品券額面:**1,000円(1種類)※加盟店でのみ利用できる商品券です。 **販売方法:**1冊11,000円分(額面1,000円券×11枚つづり)を10,000円で販売 **登録事業所:**三鷹商工会もしくは三鷹市商店会連合会の会員 **購入限度額:**30,000円(一人3冊まで) **利用限度額:**1回に利用できる商品券の限度額は設けない
発売日:平成25年11月2日(土)10:00から **有効期間:**平成25年11月2日(土)から平成26年1月31日(金) **換金方法:**市内の定められた取扱金融機関。 **換金期間:**平成25年11月11日(月)から平成26年2月7日(金) **問い合わせ・申込み:**三鷹商工会

会館空調機改修工事 見積参加業者を募集

三鷹商工会館の空調設備の老朽化に伴い、改修工事を実施することとなり、三鷹商工会会員より工事見積参加業者を募集します。 **資料配布期間:**平成25年7月16日(火)~19日(金) **見積受付締切日:**平成25年7月31日(水) 午後5時30分まで **見積提出方法:**持参または郵送(当日消印有効) ※資料配布および見積受付時間は午前9時~午後5時半となります。担当 山本

新入会員のご紹介/4・5月入会者

■事業所名/業種/所在/代表者(敬称略) ■佐藤牧/運送業/大沢 ■まきの社会保険労務士事務所/社会保険労務士/牟礼/牧野祐一 ■アルウェットテクノロジー(株)/電子機器製造/下連雀/能美仁 ■(株)エコサービス/衣料ブランド貴金属買取販売/上連雀/江口淳一 ■星野税務会計事務所/税理士/牟礼/星野慎児 ■(有)コントリビュート/ベビー用品輸入販売/下連雀/高頭武史 ■和賞(株)/業務ITシステム開発・導入及び保守サポート/杉並区宮前/矢田和孝 ■Office Back Best/ビルマンションの管理及びメンテナンス/北野/及川学 ■(株)日本ピュアシステム/コンピュータシステム開発/大阪市淀川区/三宅勝之 ■(有)アイシンク/ソフトウェア受託開発/立川市曙町/横谷哲生 ■(株)アイ・ティ・シー/ソフトウェア開発/古川次則 ■(株)エクシード/コンピュータシステムの設計開発/国分寺市本町/高橋正典 ■(株)エスエーティ/IT機器導入支援等/府中市府中町/蔵満茂 ■合同会社つくる舎/ウェブアプリケーションの開発等/調布市国領町/石原淳也 ■安藤忠男/敷金診断士/下連雀 ■(株)ユニバーサル・イメージ/輸出入商社/下連雀/河内貞憲 ■小池祐樹/アニメーション制作/井の頭 ■(有)アイ企画(PUB OAK)/バブ/下連雀/市川貴世 ■(株)プロメディア三鷹センター/DM発送、宅配水販売/上連雀/石田克己 ■アサイ・デザイン/デザイン/下連雀/浅井弘史 ■(株)全立/OA機器販売業/大沢/齊藤義春 ■水月/飲食業/下連雀/捧敏貴 ■発達障がいファミリーサポートMarble/福祉サービス/中原/國澤真弓 ■(株)セレスポ西東京支店/イベント会場設計/国立市泉/大館輝彦 ■武蔵野進学セミナー三鷹教室/学習塾/下連雀/石神陽一

事業の予定 7・8月

7月	日(曜)	事業名	時間	場所
	13(土)~14(日)	第36回みたか商工まつり	11:00~	三鷹市役所
	17(水)	出張経営相談会	13:30~	三鷹市役所
8月	日(曜)	事業名	時間	場所
	3(土)	工業部会 マス釣りとおバーベキュー	6:30~	山梨

耳寄り情報

お知らせ

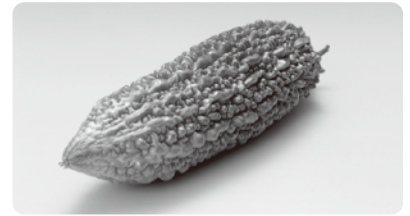
「頑張れ東北! 元気是三鷹から!」第46回三鷹阿波おどり開催!

今年46回目を迎える夏の風物詩「三鷹阿波おどり」。三鷹南口駅前商店街にて、市内外から延べ30連が参加予定です。
日時:平成25年8月17日(土) 開会式/午後5時30分 踊り開始/午後6時~9時
18日(日) 踊り開始/午後6時 表彰式/午後8時40分 **主催:**三鷹阿波おどり振興会 **共催:**三鷹商工会



華粋カフェ *hanaiki cafe* (三鷹商工会女性部) vol.4

旬を食べる!



健康食ゴーヤ

沖縄の代表的な健康食のゴーヤはビタミンCが豊富(キャベツの約4倍)。加熱しても破壊されにくいのが特徴です▶緑の色鮮やかな時に食べると、ビタミンCが沢山とれて夏バテ予防に効果があります。最近では夏の省エネ対策「緑のカーテン」としても大人気、家庭で採りたてのゴーヤを食べられるようになりました▶ゴーヤを使ったレシピといえば、ゴーヤチャンプルーや天ぷらが有名ですが、レパートリーが少ないのが悩み、おすそ分けをいただいで食べきれないことも……ゴーヤを美味しくたくさん食べられる「ゴーヤの佃煮」をカリスマ主婦に教えていただきました▶箸休めやおにぎりの具に入れても美味しいです。ゴーヤが苦手でも食べやすく簡単に作れます。一度トライしてみてください。皆さんも美味しい食べ方を考えてみてくださいね!

「ゴーヤの佃煮」材料:ゴーヤ 1キロ(大きめ4本くらい) 砂糖 200g みりん 200cc 醤油 200cc 酢 170cc 作り方:ゴーヤは種を取って薄切りにする。調味料全部を鍋に入れ火にかけ、ひと煮立ちしたらゴーヤを入れて煮汁がなくなるまで煮る。※上記分量はおおよその目安です。お好みに合わせて調整してください。

商工まつり「華粋カフェ」

- ポップコーン 100円
- キウイワイン 200円
- 冷たい麦茶 20円
- 初恋の味 カルピス 50円

7月13日、14日 お待ちしています

☆女性部と一緒に楽しく活動しませんか? 女性経営者や従業員の方、経営者の奥様、どなたでもご入会いただけます。お気軽に声を掛けてください。事務局女性部担当 山本・瀬尾(0422-49-3111)

市民便利帳「三鷹くらしのガイド」へ広告を掲載しませんか?

三鷹市では、平成25年9月に「市民便利帳『三鷹くらしガイド』2013・2014年版」(以下「便利帳」)を発行します。防災・救急・消防等の記載を最重点に、行政情報だけでなく広告の形で民間情報を掲載。従来の紙冊子に加えて引き続き電子書籍版を導入するなど、利便性・付加価値の高い便利帳です。この便利帳へ広告を掲載しませんか?▶平成25年10月に市内の全世帯(約90,000世帯)へ各戸配布するとともに、その後新たに転入した方にもお渡しし、1年9か月間使用する予定です。 **広告掲載に関する問い合わせ:**株式会社サイネックス西東京支店 TEL:042-548-1556(代) **市民便利帳についての問い合わせ:**三鷹市野崎1-1-1 三鷹市企画部秘書広報課広報係 TEL:0422-45-1151 内線2133

「みたか太陽系ウォーク」スタンプ設置店募集

三鷹市内全域を11の太陽系天体エリアに分け、各エリアの店舗・施設等にスタンプを設置し、規定数を集めることにより景品が貰えるスタンプラリーです。第5回三鷹の森科学文化祭「みたか太陽系ウォーク・スタンプラリー」スタンプ設置店を募集します。昨年は185カ所へのスタンプの設置、1万2千枚の地図(台紙)を配布し、1千6百人が景品交換をしました。

スタンプ設置期間:9月21日(土)~10月27日(日) **参加費:**無料 **申込み締切:**7月17日(水) 21時 **問い合わせ・申込み:**三鷹ネットワーク大学 TEL:0422-40-0313

消費税が5%から8%になります!

消費税率及び地方消費税率について、次のとおり2段階で引き上げることとされました。

適用開始日	現行	平成26年4月1日	平成27年10月1日
消費税率	4.0%	6.3%	7.8%
地方消費税率	1.0% (消費税額の25/100)	1.7% (消費税額の17/63)	2.2% (消費税額の22/78)
合計	5.0%	8.0%	10.0%

※経済財政状況の激変にも柔軟に対応する観点から、消費税率引き上げの前に、経済状況等を総合的に勘案した上で、消費税率の引き上げの停止を含め所要の措置を講ずることとされています▶※引き上げ後の税率は、経過措置が適用されるものを除き、適用開始日以後に行われる資産の譲渡等について適用されます▶※経過措置の具体的な取扱いについては、国税庁HP(<http://www.nta.go.jp/>)に掲載されている「Q&A」も参考になりますのでご覧ください。

商工NEWS三鷹

第238号
2013年7月10日発行

発行人:佐藤文典 編集人:三鷹商工会広報・情報化委員会 委員長:川井信良 委員:出田健二 榎本孝博 加藤三枝子 北川路章 佐藤キヨ 佐藤知美 千葉宏昭 比留間秀吉 松浦滋男 松尾章史 光澤孝真 村越康博 山口義男 編集:(株)文伸 竹下まり デザイン:(株)フランフル 荒井良隆 印刷:(株)栄企画 発行所:三鷹商工会 〒181-0013 三鷹市下連雀3-37-15 TEL:0422-49-3111

「商工NEWS三鷹」は商工会員の皆さまの媒体です。感想、ご意見、取りあげてほしい情報などありましたら、広報・情報化委員会までお気軽にご連絡ください(三鷹商工会 担当:寺田)。